

---

# Spis treści

---

Od autora .....	9
<b>1. RECENZJE KONCERTÓW, PRZEDSTAWIEŃ OPEROWYCH I FESTIWALI W BERLINIE .....</b>	<b>11</b>
<b>1.A. Koncerty i imprezy polonijne .....</b>	<b>11</b>
Polska muzyka w Berlinie .....	11
Berliński koncert poświęcony Janowi Pawłowi II .....	12
„Polski Tydzień” w Berlinie .....	13
„III Polski Tydzień” w Berlinie. Podsumowanie muzyczne .....	17
Dwa polskie koncerty w Berlinie .....	21
Stulecie Berliner Sängerbund z polskimi wykonawcami .....	24
Polsko-niemiecki Weihnachtskonzert .....	25
<i>Sternlicht-Sonate</i> Piotra Mossa – prawykonanie w Berlinie .....	26
<i>Kilara Missa pro pace</i> w Berlinie .....	27
<i>Carmina burana</i> i nie tylko .....	29
Muzyka polska w Berlinie .....	31
Z Polską w sercu .....	33
Polacy-kompozytorzy w Berlinie .....	37
Henri Seroka i jego <i>Credo</i> .....	39
Prawykonanie utworu Piotra Mossa w Berlinie .....	41
Witold Szalonek <i>in memoriam</i> .....	42
Jesień muzyki polskiej w Berlinie .....	44
Ocalały z Oświęcimia .....	46
<b>1.B. Z życia muzycznego Berlina .....</b>	<b>48</b>
Operowy skandal w Berlinie .....	48
<i>Nos</i> Szostakowicza w Berlinie .....	49
<i>Der ferne Klang</i> Schrekera .....	51

Bartók i Schönberg .....	54
<i>Peter Grimes</i> Brittena w Komische Oper .....	56
Abbado, Ashkenazy i Jansons ponownie w Berlinie .....	57
Pechowy koncert urodzinowy w Berlinie .....	59
O rocznicy Szostakowicza w Berlinie .....	61
Dyrygent Pierre Boulez w Berlinie .....	64
Początek sezonu w Berlinie .....	66
Igor Strawiński i Simon Rattle .....	68
Pollini ponownie w Berlinie .....	70
Lewandowski przypomniany w Berlinie .....	71
Co (było) słycać w Berlinie .....	74
Trzech wspaniałych? Nie, tylko jeden... ..	79
<b>2. RECENZJE NAGRAŃ PŁYTOWYCH .....</b>	<b>83</b>
Urodzinowa płyta Greta von Zieritz .....	83
<i>Variations for Two Pianos</i> .....	84
Muzealna muzyka na muzealnych instrumentach .....	86
Płyta z muzyką Henselta .....	87
Mendelssohn, Czajkowski .....	89
Emil Bohnke i jego utwory .....	90
Halaczinsky .....	93
Jadassohn i jego kameralistyka .....	94
<i>Pieśni</i> Medtnera .....	95
Fortepianowy Koffler .....	97
Utwory Fanny Hensel w interpretacji Elżbiety Sternlicht .....	99
Rheinberger .....	100
Jean Sibelius w wykonaniu Idy Haendel .....	101
Utwory na róg .....	103
Ich trzech .....	104
Lipiński znany i mniej znany .....	107
Laks, Rathaus .....	109
<b>3. RECENZJE KSIĄŻEK .....</b>	<b>112</b>
Jerzy Gołos: <i>Warszawskie organy. Historia i zabytki</i> . Warszawa 2003 .....	112
Beniamin Vogel: <i>Słownik lutników działających na historycznych i obecnych ziemiach polskich oraz lutników polskich działających za granicą do 1950 roku</i> . Szczecin 2007 .....	113
Maria Szymanowicz: <i>Organ w kościołach diecezji radomskiej. Historia i stan obecny</i> . Lublin 2006 .....	116

Wiktor Zygmunt Łyjak: <i>Organy w kościołach ewangelickich w Królestwie Polskim w latach 1815–1864</i> . Sierpc 2006 .....	119
Maryla Renat: <i>Sonata skrzypcowa w muzyce polskiej XX wieku</i> . Częstochowa 2012 .....	124
<i>Studia Organologica</i> , t. IV, red. Maria Szymanowicz. Lublin 2012 .....	128
<b>4. RELACJE, SPRAWOZDANIA, INNE .....</b>	<b>134</b>
Muzeum Instrumentów Muzycznych w Berlinie .....	134
Berlińskie sceny operowe – terażniejszość i przyszłość .....	137
Europejskie Centrum Muzyki Żydowskiej w Hanowerze w setną rocznicę śmierci Louisa Lewandowskiego .....	140
Estrongo Nachama (1918–2000) .....	141
Pamiętki po Richardzie Tauberze w Muzeum Żydowskim w Berlinie .....	143
Reichenau po dziesięciu wiekach .....	144
Co słycać w Kilonii? .....	147
<i>Muzyka w okupowanej Polsce 1939–1945</i> .....	150
Dama z klawesynem. Wanda Landowska i muzyka dawna .....	153
Nie bójmy się muzyki komunistów! Jeszcze o Hannsie Eislerze w 50. rocznicę śmierci .....	156
Ahrenshoop – kolonia artystyczna nad Bałtykiem .....	158
Wieniawski, Hauptmann, Marschalk, Corinth – koneksje literacko-artystyczne .....	161
<b>5. RECENZJE KONCERTÓW FILHARMONII KALISKIEJ .....</b>	<b>165</b>
W Filharmonii Kaliskiej .....	165
Ruben Silva i Filharmonia Kaliska .....	166
Beethoven w Kaliszu .....	167
Gorące rytmy .....	168
Brazylia i Francja w Kaliszu .....	169
Trzy koncerty – jedna relacja .....	170
<b>An anthology of texts on music (summary) .....</b>	<b>173</b>